



فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا



A côté de la difficulté est, certes, une facilité! A côté de la  
difficulté, est certes, une facilité!

Traduction du sens de  
*Le Noble Coran*  
dans la langue française

Al Inshirah

أَلَمْ نَشْرَحْ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

*Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux*

أَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ

1. N'avons-Nous pas ouvert pour toi ta poitrine?

وَوَضَعْنَا عَنْكَ وِزْرَكَ

2. Et ne t'avons-Nous pas déchargé du fardeau

الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ

3. qui accablait ton dos?

وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ﴿٤﴾

4. Et exalté pour toi ta renommée?

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ﴿٥﴾

5. A côté de la difficulté est, certes, une facilité!

إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ﴿٦﴾

6. A côté de la difficulté, est certes, une facilité!

فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ﴿٧﴾

7. Quand tu te libères, donc, lève-toi,

وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْغَبْ ﴿٨﴾

8. et à ton Seigneur aspire.



© Copy Rights:  
Zahid Javed Rana, Abid Javed Rana  
Lahore, Pakistan  
www.quran4u.com